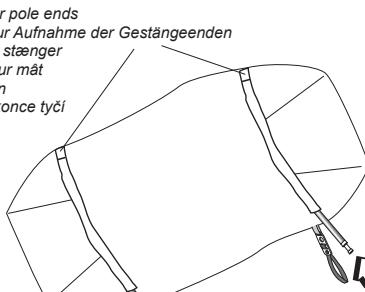
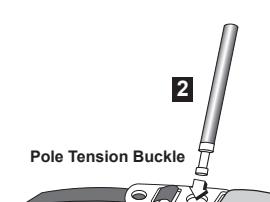
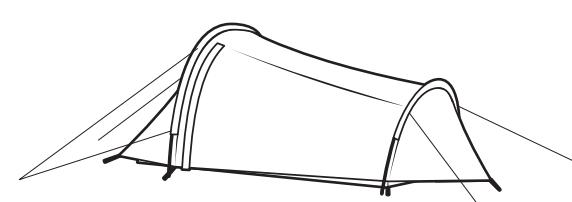


CHALLENGER 2 EXP

GB	DE	DK	FR	NL	CZ
Congratulation on your new Robens Tent designed and created to accompany you out into the great outdoors.	Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Robens Zeltes und wünschen Ihnen, dass Sie hiermit viele schöne Touren machen werden!	Tillykke med dit nye Robens telt, som er designet og udviklet til at følge dig på store oplevelser ude i naturen.	Félicitations pour l'achat de votre nouvelle tente Robens, conçue et créée pour vous accompagner dans vos excursions en pleine nature.	Gefeliciteerd met uw nieuwe Robens tent, ontworpen voor jarenlange trouwe dienst in het open veld!	Gratulujeme k nákupu nového stanu společnosti Robens, jenž byl navržen a vytvořen tak, aby vás provázel úžasnou přírodou.
When selecting your campsite, the ideal place would be an area as even and clean of rocks, branches and other sharp objects as possible.	Merken Sie sich beim Öffnen des Transportsacks und Herausziehen des Zeltes wie alles zusammengepackt ist. Das wird Ihnen später das Verpacken erleichtern.	Den ideelle lejplads er et område, der er så jævnt som muligt og uden skarpe genstande som f.eks. sten og grene.	Lorsque vous choisissez une aire de camping, préférez une surface aussi plane que possible et sans cailloux, branches et autres objets pointus.	Bij het kiezen van de kampeerplaats is de beste plek een stuk grond dat gelijkmatig is en waar zo weinig mogelijk stenen, takken of andere objecten liggen.	Při vybíráni místa, kde stan postavíte, je ideální co možná nejrovnější plocha bez kamenů, větví a jiných ostrých předmětů.
Note how everything is packed together when you open the transport sack and pull out the tent. This will make it easier to pack away again.	Bei der Auswahl des Aufbauplatzes achten Sie bitte darauf, dass er möglichst frei ist von Steinen, Ästen oder anderen scharfkantigen Objekten, und vermeiden Sie, das Zelt unter Bäumen aufzubauen.	Bemerk, hvordan alt er pakket sammen, når du åbner transportposen og tager teltet ud. Det vil gøre det lettere at pakke teltet sammen igen.	Notez la façon dont les éléments sont agencés dans le sac de rangement lorsque vous l'ouvrez pour sortir la tente. Ceci vous facilitera le rangement après démontage.	Kijk goed hoe alles is ingepakt als u de opbergzak openmaakt en de tent eruit haalt. Dan is het gemakkelijk om alles weer in te pakken.	Rozložte stan tak, aby vstup byl otvořen požadovaným směrem, ovšem tak, aby nestál přímo pod stromy. Za silného větru stan postavte tak, aby zadní část směrovala proti větru.
Spread out the tent and place it with the doors facing the desired directions, avoid placing the tent directly under trees, and position it with the end facing the direction of the wind, for best results in windy conditions.	Breiten Sie das Zelt aus, mit dem Eingang in der gewünschten Richtung (alle Eingänge sollten geschlossen sein). Und platzieren Sie das Heck in Windrichtung für höhere Windstabilität.	Bred teltet ud, og placer det med dørene i de ønskede retninger. Undgå at placere det direkte under træer. I blæsevejr opnås den bedste vindstabilitet ved at placere teltet med bagsiden mod vente.	Étalez la tente au sol et mettez les portes dans la direction désirée. Évitez d'installer la tente directement sous un arbre et orientez l'arrière face au vent, pour plus de confort par temps venteux.	Spreid de tent uit en leg hem met de ingangen in de gewenste richtingen. Probeer de tent niet direct onder bomen te zetten en plaats hem met de achterkant in de windrichting. Zo weerstaat hij beter winderige omstandigheden.	Když otevřete přepravní pytel a vytáhněte stan, všimněte si, jak je vše zabalen dohromady. Usnadní to opětovné balení.
Assemble and raise the tent	Aufbau des Zeltes	Samling og opsætning af teltet	Montage de la tente	In elkaar zetten en opzetten van de tent	Smontujte a vztýče stan
1 Now put the shock-corded poles together and push them until they stop with the ball-shape colour codedend end foreward into the grey sleeves sewn to the tent (the longer pole in the front the shorter pole at the rear)	1 Setzen Sie nun die mit Gummizug verbundenen Gestänge zusammen und schieben Sie sie mit dem farbigen, kugeligen Ende voraus bis zum Anschlag in die grauen, am Zelt aufgenähten Kanäle mit passender Farbmakierung (die längere Stange vorne, die kürzere hinten).	1 Saml derefter de elastikforbundne stänger, og skub dem ind i de grå stangkanaler, som er syet fast i teltet, med den kugleformede ende Forrest, til de ikke kan komme længere (den lange stang Forrest og den korte stang bagerst)	1 À présent, assemblez les mâts à cordon élastique et poussez-les, l'extrémité à boule et à code couleur tournée vers l'avant, en boutée dans les gaines grises cousues dans la tente (le mât long à l'avant, le mât court à l'arrière).	1 Zet nu de met spantouwen gevulde stokken in elkaar en druk ze in elkaar tot ze niet verder kunnen met de ronde kleurcode naar voor gericht in de grijze hoozen die in de tent zijn genaaid (de lange stok vooraan en de kortere stok achteraan).	1 Nyní nasadte předpřipájeté tyče do sebe a vsuňte je do sedých tunýků všitých do stanu, dokud se nezastaví koncem ve tvaru koule vpředu (delší tyč vpředu, kratší tyč vzadu).
2 The tent can now be raised. Place one pole end in the red metal part at the matching pegging loop, whereby the pole forms an arch. Repeat this with the other pole."	2 Stecken Sie ein Gestängeende in das rote Metallteil an der dazugehörigen Abspansschlaufe wobei die Stange einen Bogen formt.	2 Nu kan teltet sættes op. Sæt den ene ende af stangen i den røde metaldel på den matchende pløkstrop, så stangen danner en bue. Gentag proceduren med den anden stang.	2 La tente peut maintenant être dressée. Insérez chaque extrémité du mât dans la pièce métallique rouge au niveau de la boucle d'ancrage correspondante, afin que le mât forme un arcœau. Répétez cette opération avec l'autre mât.	2 De tent kan nu rechtop worden gezet. Plaats een stokuiteinde in het rode metalen deel op de bijpassende haringlus, waarbij de stok een boog vormt. Herhaal dit voor de andere stok."	2 Nyní lze stan vztýčit. Umistěte jednu tyč do červeného kovového části na odpovídající kolikové smyčce, přičemž tyč utváří oblouk. Tento postup zopakujte s další tyčí.
Now you are able to position the tent as you require. Peg down the fabric loops at the rear corners of the tent and then pull at the front until the tent is erected and well tensioned. Peg down the front corners and the other loops all way around the tent.	Verfahren Sie ebenso mit der anderen Stange. Befestigen Sie nun das dem Wind zugewandte Ende des Zeltes mit Erdnägeln, ziehen Sie dann das Zelt auf bis es gut gespannt steht, und fixieren Sie es mit Erdnägeln an den Abspännpunkten der vorderen Apsis. Jetzt können Sie das Zelt komplett mit Heringen sichern. Spannen Sie zum Schluss das Zelt mit den Sturmeilen ab, zum Schutz vor starkem Wind. Benutzen Sie zum Verankern der Heringe im Boden einen Camping-Hammer, aber seien Sie bitte vorsichtig, damit Sie sich dabei nicht an den Händen oder Füßen verletzen.	Nu kan du placere teltet, som du ønsker. Sæt pløkker i støfstopperne i teltets bagerste hjørner, og træk i teltets forside, indtil teltet er rejst og strammet godt op. Sæt pløkker i de forreste hjørner og i de øvrige stopper hele vejen rundt om teltet.	Enfin, arrimez solidement la tente contre les vents forts avec les haubans pré-attachés et des piquets.	Gebruik de voorbevestigde scheerlijnen en haringen om te zorgen dat de tent in harde wind kan blijven staan.	V případě potřeby můžete instalovat stanová kamínka.
Finally secure the tent against strong winds with the pre-attached guylines and pegs.	Til sidst sikres teltet mod stærk vind med de formonerede barduner og pløkker.	Consultez le verso de cette notice pour plus d'informations et de conseils sur l'entretien de la tente.	Gebruik een hamer om de haringen in de grond vast te zetten, maar let op uw handen en voeten als u op de haringen staat.	Sla de bladzijde om voor meer informatie en onderhoudstips.	Nakonec stan zajistěte proti silnému větru předem připojenými napínacími lany."
Use a mallet to secure the pegs in the ground but be careful of your hands and feet when hitting the peg.	Brug en pløkhammer til at slå pløkkerne i, men pas på ikke at ramme hænder og fodder.	Allez sur www.youtube.com/user/Robenstents pour découvrir une vidéo et des conseils de montage.	Gebruik een hamer om de haringen in de grond vast te zetten, maar let op uw handen en voeten als u op de haringen staat.	Ga naar www.youtube.com/user/Robenstents voor een video en tips over het opzetten van tenten.	Obrátěte se pro další tipy a informace.
Please turn over for more information and tips on maintenance.	Se opstillingsfilm og tips på www.youtube.com/user/Robenstents				Podívejte se na www.youtube.com/user/Robenstents pro více filmů a tipů.
Check out www.youtube.com/user/Robenstents for pitching film and tips.					
GB Pockets for pole ends DE Taschen zur Aufnahme der Gestängeenden DK Lommer til stænger FR Poches pour mât NL Stokhoezen CZ Kapsy na konce tyčí				GB Double guylines DE Doppelte Abspinnleinen DK Dobbeltt barduner FR Haubans doubles NL Dubbele scheerlijnen CZ Dvojitá napínací lana	
GB Long pole DE Lange Stange DK Lang stang FR Mât long NL Lange stok CZ Dlouhé tyče		GB Short pole DE Kurze Stange DK Kort stang FR Mât court NL Korte stok CZ Krátká tyč			

Cleaning and maintenance tips

Get the most out of your camping trip by having a trial run, putting up and taking down your new tent in order to know it before you use it for the first time.

Under certain weather conditions, condensation can occur on the inside surfaces of your tent. To help prevent this you must remove wet clothes etc., increase ventilation or erect your tent on a PVC mat.

Be aware that (UV) ultraviolet rays will damage your tent if you expose it to direct sunlight for longer periods of time. Robens Products are made for camping use which is normally 2-5 weeks usage a year. They are not designed for permanent usage and should only be used as camping products. Camping near the sea or lake can further enhance the effect of UV radiation. The same applies to poles and metal parts.

Condensation should not be confused with leakage

The flysheet is made of waterproof material. To prevent water from seeping through the flysheet avoid touching the inside surface in rainy weather conditions.

When erecting your tent, do not secure it too tightly, otherwise it will not be able to adapt to varying wind and weather conditions.

If strong winds are expected, replace the normal tent pegs with storm pegs. Do not use guylines to pull out the tent pegs. For stony or hard ground stronger U-form pegs are recommended.

Insecticides must not be sprayed in or on the tent as they may damage the fabric and coating!

When taking down and packing the tent, it must be completely dry to avoid mildew/rotting. We recommend that after use all metal poles be lightly greased with a nonacidic oil.

Remove dirt from the tent with a soft sponge and pure water. Never wash the tent in a washing machine and never have it dry-cleaned.

Store the tent in a dry place.

Even though we have used special waterproof thread for all seams, we recommend that you use a seam sealer or a waterproof spray at regular intervals for all seams around the zips and toggles, these seams are some of the weaker points on your tent as there can be a lot of tension around them.

Please note that the tape may come off after prolonged exposure to the sun. If this happens you can repair your tent by removing loose tape and use a seam sealer and waterproof spray to re-seal seams. Be aware that (UV) ultraviolet rays will damage your tent if you expose it to direct sunlight for longer periods of time.

If your tent has a mud valance never use it to adjust the tent or use the mud valance to pull the tent pegs out. The mud valance is one of the weaker points on the tent as it is only designed to keep wind and water out of the living and storage area.

Taking down your tent

When detachable take out the groundsheet and clean it if necessary with a sponge and water. Clean dirty floors the same way. (Allow it to dry before packing the tent).

If the inner tent is wet or dirty, take it out and clean it, the tent can be packed down with or without the inner tent inside.

Then start to unpeg the tent and the guylines. Gently remove the poles from the pins and then gently push the poles through the sleeves. Do not pull the poles through!

You are now ready to fold the tent. Try to fold it so you have all metal pins/rings at one side (to prevent them from making holes in the flysheet).

When you have folded the tent, measure it with the carrybag to make sure it is not too wide. You should now be able to roll the tent round the poles in their pole bag and fit it into the Robens carrybag.

Tipps für Reinigung und Pflege

Wir raten Ihnen, Ihr neues Zelt erst einmal probeweise aufzubauen, um es richtig kennen zu lernen.

Unter gewissen Wetterbedingungen kann an den Innenseiten des Überzeltas Kondensationsnässe auftreten. Um dies zu verhindern, trocknen Sie keine nasse Kleidung im Zelt, sorgen Sie für gute Belüftung oder bauen Sie Ihr Zelt auf einer PVC-Plane auf.

Beachten Sie bitte, dass UV-(ultraviolette)-Strahlen Ihr Zelt beschädigen, wenn es über längere Zeit direkt Sonnenlicht ausgesetzt ist. Robens-Produkte sind für den Campinggebrauch konzipiert, der normalerweise 2-5 Wochen im Jahr beträgt. Sie sind nicht für den dauerhaften Einsatz vorgesehen und sollten nur als Campingprodukte verwendet werden. Camping in der Nähe von Meer oder See kann die Wirkung von UV-Strahlung noch verstärken. Das gilt auch für Stangen und Metallteile.

Kondensationsnässe darf nicht mit Undichtigkeit verwechselt werden.

Das Überzelt ist aus wasserabstoßendem Material hergestellt. Vermeiden Sie, bei Regenwetter die Innenseite des Überzeltas zu berühren, weil hierdurch die Dichtigkeit beeinträchtigt werden könnte.

Spannen Sie das Zelt nicht zu stark, da sich dann nicht mehr an wechselnde Wetter- und Windbedingungen anpassen kann. Wenn starker Wind zu erwarten ist, verwenden Sie Sturmherringe. Ziehen Sie die Heringe nicht mit den Sturmhaken aus dem Boden. Bei steinigem oder harten Untergrund benutzen Sie bitte stabilere U-förmige Heringe.

Insekten-Sprays dürfen nicht im Amt benutzt werden.

Bei Abbau und Verpacken muss das Zelt totaltrocken sein, um Faulnis zu verhindern. Wir empfehlen, die Stahlstangen vor dem Verpacken dünn mit einem saurenfreien Öl einzureiben. Beseitigen Sie Schmutz mit einem weichen Schwamm und klarem Wasser. Waschen Sie niemals das Zelt in einer Waschmaschine und benutzen Sie keinen Wäschesetrockner.

Lagern Sie das Zelt trocken.

Obwohl wir speziellen wasserabweisenden Nähfaden benutzen, raten wir, die Nähte an Reißverschlüssen und Befestigungsknebeln gelegentlich mit einem Nahtdichter oder wasserabweisendem Spray zu behandeln, da diese Punkte besonders stark belastet sind.

Nach langer Sonneneinstrahlung kann sich eventuell das Nahtdichtungsband lösen. Sollte dies geschehen, entfernen Sie bitte das Band an den defekten Stellen und benutzen Sie Nahtdichter und Imprägnier-Spray.

Beachten Sie bitte, dass UV-(ultraviolette)-Strahlen Ihr Zelt beschädigen, wenn es über längere Zeit direkt Sonnenlicht ausgesetzt ist.

Fals Ihr Zelt über einen Erdstreifen verfügt ziehen Sie bitte nie daran, um die Position des Zeltes zu verändern oder die Heringe herauszuziehen. Der Erdstreifen ist nicht für diese Belastungen ausgelegt, sondern soll lediglich Wind und Regen von der Wohn- und Lagerfläche fernhalten.
Abbau des Zeltes

Falls Ihr Zelt über einen herausnehmbaren Boden verfügt, nehmen Sie diesen heraus und reinigen Sie ihn mit einem Schwamm und Wasser. Eingeschlossene Böden können Sie ebenso reinigen. (Lassen Sie die Bodenplane trocknen, bevor Sie das Zelt verpacken).

Falls das Innenzelt feucht oder verschmutzt ist, sollte Sie es herausnehmen und reinigen. Das Zelt kann ggf. auch ohne Innenzelt eingepackt werden.

Ziehen Sie dann die Heringe am Zelt und an den Spannleinen heraus. Ziehen Sie die Stangenvorsichtig von den Stiften und schieben Sie die Stangen dann behutsam durch die Stangenkanäle. Die Stangen nicht durch die Stangenkanäle ziehen! Jetzt können Sie das Zelt zusammenlegen. Falten Sie es so zusammen, dass sich alle Metallstift-/ringe auf einer Seite befinden um zu verhindern, dass sie sich durch das Überzelt bohren. Verwenden Sie die Packtasche als Maß für das Zusammenlegen des Zeltes. Jetzt können Sie das Zelt um die Tasche mit den Stangenwickeln und es dann in der Robens Packtasche verstauen.

Rengörings- und vedligeholdelsestips
Få det bedste ud af campingturen, ved at prøveopstille teltet for du tager af sted for at kunne lære det at kende.

Under visse vejrforhold kan den opstå kondens på indersiden af dit telt. For at forhindre dette bedst muligt er det vigtigt, at vædt tej etc. fjernes fra teltet. Sørg ligelæg for at få luftet ud i teltet eller sørge for at opstille teltet på et plastikunderlag.

Man skal være klar over, at solens ultraviolette stråler kan beskadige oversælet på teltet, hvis det er utsat for længere tids placering direkte i solen. Robens-produkterne er konstrueret til et campingtilvalg på normalt 2-5 uger om året. De er ikke designet til permanent brug og bør kun bruges til camping. Campering tæt på hav eller see kan øge effekten af solens ultraviolette stråler. Det samme gælder stænger og metaldele.

Kondens er ikke det samme som utæthed i teltet.

Oversælet er fremstillet af vandtæt materiale. Undgå derfor i regnvær til at berøre indersiden af oversælet for at undgå utæthed. Optræn aldrig teltet fuldstændigt, da dette ikke giver teltet mulighed for tilpasning til vejr og vind.

Ved udsgå til kraftig blæst udskiftes pløkkerne med specielle stornopløkker. Træk ikke pløkker op af jorden med bardunerne. Til stenede eller hårde jorde anbefales kraftigere u-formede pløkker.

Insetkmiddel må ikke spresjes i eller på teltet.

Ved nedtagning og sammenlægning af teltet vær opmærksom på at teltet skal være helt tørt for at undgå forrådelse. Vi anbefaler at man efter brug indsmørre alle metalstænger i syrefrit olie.

Snavs på teltet fjernes med en blød svamp og rent vand. Vask aldrig teltet i vaskemaskine og anvend aldrig kemisk renсning.

Opbevar teltet tørt.

Vær opmærksom på at tapen ved syningerne efter gentagen brug kan løsne sig. Sker dette repareres teltet ved at fjerne det tape, der har løsnet sig og bruge en seam sealer samt en imprægneringspray til at tætte syningerne igen.

Man skal være klar over, at solens ultraviolette stråler kan beskadige oversælet på teltet, hvis det er utsat for længere tids placering direkte i solen.

Hvis dit telt har græskant må du aldrig trække i den for at rette teltet til. Græskanten på teltet er ikke lavet til, at man kan trække i den, den er udelukkende designet til at kunne holde blæst og vand udenfor teltet.

Nedtagning af teltet

Hvis udtageligt, tag da bunden ud af teltet og rører, hvis nødvendigt, med en svamp og vand. Rører genkør guldve på samme måde. (Tillad det at tørre før teltet pakkes sammen).

Hvis inderteltet er vædt eller beskidt, tages det ud og røreres. Teltet kan pakkes ned med eller uden inderteltet indeni.

Start med at tage pløkkerne op – både fra stropperne og bardunerne. Stængerne tages forsigtigt fra pindene og skubbies forsigtigt gennem kanalerne på teltet. Stængerne må ikke trækkes ud.

Nu er du klar til at folde teltet sammen. Forsøg at folde teltet så du har alle metalpinde og -ringe på en side (for at undgå at de lever hiller i overrettetet).

Når teltet er foldet sammen måles det ud i forhold til transporttasken, for at sikre, at det ikke bliver for bredt. Det er nu muligt at rulle stængerne i deres pose ind i teltet og anbringe det i Robens transporttasken.

Falls das Innenzelt feucht oder verschmutzt ist, sollte Sie es herausnehmen und reinigen. Das Zelt kann ggf. auch ohne Innenzelt eingepackt werden.

Ziehen Sie dann die Heringe am Zelt und an den Spannleinen heraus. Ziehen Sie die Stangenvorsichtig von den Stiften und schieben Sie die Stangen dann behutsam durch die Stangenkanäle. Die Stangen nicht durch die Stangenkanäle ziehen! Jetzt können Sie das Zelt zusammenlegen. Falten Sie es so zusammen, dass sich alle Metallstift-/ringe auf einer Seite befinden um zu verhindern, dass sie sich durch das Überzelt bohren. Verwenden Sie die Packtasche als Maß für das Zusammenlegen des Zeltes. Jetzt können Sie das Zelt um die Tasche mit den Stangenwickeln und es dann in der Robens Packtasche verstauen.

Conseils de nettoyage et d'entretien
Tirez le meilleur parti de votre tour de camping en vous exerçant à monter et à démonter votre nouvelle tente pour la connaître avant de l'utiliser pour la première fois.

Dans certaines conditions météorologiques, de la condensation peut se former sur les surfaces intérieures de votre tente. Comme mesure préventive, sortez les vêtements mouillés, etc., augmentez la circulation d'air ou montez votre tente sur un tapis de PVC.

Notez que les rayons ultraviolets (UV) endommagent la tente si cette dernière reste longtemps exposée au soleil battant. Les produits Robens sont conçus pour une utilisation en camping, ce qui correspond en moyenne à 2-5 semaines par an. Ils ne sont pas conçus pour une utilisation permanente et doivent uniquement être utilisés comme des produits pour le camping. Le fait de camper à proximité de la mer ou d'un lac peut augmenter les effets des rayons UV. Cela est aussi valable pour les arceaux et les pièces métalliques.

La condensation ne doit pas être confondue avec une fuite.

Le double-toit est fait d'un tissu imperméable. Pour éviter que l'eau ne traverse le double-toit, ne touchez pas la surface intérieure lorsqu'il pleut. Lors du montage, ne tendez pas trop la tente ; il faut qu'elle puisse s'adapter aux fluctuations du vent et des conditions météorologiques.

Si des vents forts sont prévisibles, remplacez les fiches de tente ordinaires par des fiches pour tempête. N'exercez pas les fiches de tente en tirant sur les haubans. Dans le cas de sols durs ou rocheux, les fiches en U robustes sont recommandées.

Ne vaporisez pas d'insecticides dans la tente ou à sa surface, car ils peuvent endommager le tissu et son enduit!

Lors du démontage et de l'emballage, la tente doit être parfaitement sèche pour ne pas moisir ou pourrir. Après l'emploi, nous recommandons de lubrifier légèrement tous les més en métal avec de l'huile non acide. Enlevez la saleté de la tente avec de l'eau pure et une éponge douce. Ne lavez jamais la tente au lave-linge et ne la faites jamais nettoyer à sec.

Ranguez la tente au sec.

Même si nous avons effectué toutes les coutures avec du fil imperméable spécial, nous vous recommandons d'appliquer un agent d'étanchéité pour coutures ou un imperméabilisant à vaporiser à intervalles réguliers sur toutes les coutures autour des glissières et des barrières ; ces coutures comptent parmi les points faibles de votre tente, car elles sont soumises à une forte tension.

Le bias peut d'ailleurs se séparer après une exposition prolongée au soleil. Si ceci se produit, vous pouvez réparer la tente en enlevant le bias qui se détache des coutures et en utilisant un agent d'étanchéité pour coutures et un imperméabilisant à vaporiser. Notez que les rayons ultraviolets (UV) endommagent la tente si cette dernière reste longtemps exposée au soleil battant.

Ne laissez jamais la jupe garde-boue pour ajuster la tente ou pour extraire les fentes de tente ; la jupe garde-boue compte parmi les points faibles de la tente, car elle ne vise qu'à empêcher le vent et l'eau de pénétrer dans l'espace séjour et rangement.

Démontez votre tente

Enlevez la toile de sol de votre tente et nettoyez-le si nécessaire avec une éponge et de l'eau. Nettoyez les sols sales de la même façon. (Laissez sécher avant de replier la tente). Si la tente intérieure est humide ou sale, sortez-la pour la nettoyer, la tente peut être repliée avec ou sans la tente intérieure à l'intérieur.

Puis commencez à décrocher la tente et les haubans. Enlevez doucement les més dans les gaines.

Ne tirez pas sur les més ! Vous êtes maintenant prêt à plier la tente. Essayez de la plier de façon à avoir tous les crochets/anneaux métalliques du même côté (pour les empêcher de faire des trous dans le double-toit). Lorsque vous avez plié la tente, mesurez-la avec le sac de transport pour vous assurer qu'elle n'est pas trop large. Vous devriez maintenant pouvoir rouler la tente autour des més dans le sac des més et la placer dans le sac de transport Robens.

Tips voor reinigen en onderhoud

Zorg dat u optimaal geniet van uw kampeertrip door uw tent een keer als proef op te zetten en uit elkaar te halen, zodat u weet hoe het werkt voor u hem voor de eerste keer gaat gebruiken.

Onder bepaalde weersomstandigheden kan condensatie optreden aan de binnenkant van uw tent. Om dit te voorkomen, is het beter om geen natte kleding enzovoort in de tent te laten liggen, de ventilatie te verbeteren of uw tent op te zetten op een PVC-mat.

Let erop dat ultraviolette stralen (UV-stralen) uw tent beschadigen als hij gedurende langere tijd blootgesteld wordt aan direct zonlicht. Robens Producten zijn gemaakt om mee te kamperen, wat normaal gesproken neer komt op 2-5 weken per jaar. Ze zijn niet ontworpen voor permanente gebruik en moeten alleen gebruikt worden als kampeertent. Kamperen bij de zee of een meer kan de effect van UV-straling versterken. Dat geldt ook voor tentstokken en metalen onderdelen.

U mag lekkage niet aanzien voor condensatie.

Het buitendek is gemaakt van waterdicht materiaal. Om te voorkomen dat water door het buitendek sijpelt, moet u zorgen dat de binnewent het buitendek niet raakt tijdens regenachtig weer. Als u uw tent opzet, moet hem niet te strak vast, anders kan hij zich niet aanpassen aan verschillende wind- en weersomstandigheden.

Als er sterke windstoten verwacht worden, vervang de normale tentringen door stormringen. Trek de tentringen niet uit de stenen of een harde ondergrond, maar gebruik U-vormige haringen. Si de tent nooit in een wasmachine kan worden gewassen, moet u de tent voorzichtig handwassen.

Er mogen geen insectenbestrijders in of op de tent gespoten worden. Dit kan de stof en coating aantasten!

Als u de tent afbrekt en inplukt, moet hij volledig droog zijn om schimmel/rotten te voorkomen. We raden aan dat u na gebruik alle metalen stokken licht smeert met een zuurvrige olie. Verwijder vuil van de tent met een zachte spons en een schoon water. Was de tent nooit in een wasmachine en laat hem nooit reinigen bij de stomerij.

Berg de tent op een droge plek op.

Hoewel we speciale waterdichte draden gebruikt hebben voor alle naden, raden we aan om regelmatig een naadsealer of waterdichte spray te gebruiken voor alle naden rond de rits en trekkers. Deze naden zijn de zwakkere punten van uw tent, omdat er veel spanning kan komen te staan.

Let erop dat de kanalen loslaten na verlengde blootstelling aan de zon. Als dit zich voordoet, kunt u uw tent repareren door losse tape te verwijderen en een naad-sealer en waterdichte spray te gebruiken om de naden weer te dichten.

Let erop dat ultraviolette stralen (UV-stralen) uw tent beschadigen als hij gedurende langere tijd blootgesteld wordt aan direct zonlicht.

Pak nooit de modderafscherming vast omdat de tent te verstellen en gebruikt de modderafscherming niet om de haringen uit de grond te trekken. De modderafscherming is een van de zwakkere punten van de tent, omdat hij alleen maar bedoeld is om wind en water te weren.

Uw tent uit elkaar halen Haal het grondzel af uit de voortent en maak het indien nodig met een spons en water schoon. Maak vieze vloeren op dezelfde wijze schoon. (Laat ze drogen voor u de tent inpakt). Als de binnewent niet van iets is, haal hem er dan uit en maak hem schoon. De tent kan ingepakt worden met of zonder de binnewent binnenin. Haal dan de haringen en scheerlijnen uit de grond. Haal voorzichtig de stokken uit de pinnen en druk voorzichtig de stokken door de openingen. Trek de stokken er niet doorheen!

U kunt de tent nu opproeven. Probeer hem zo op te vouwen dat alle metalen pinnen/ringen aan één zijde zitten (om te voorkomen dat er gaten in het buitendek komen). Als u de tent hebt opgevouwen, leg hem dan op de draagzak om te controleren of hij niet te breed is. U moet de tent nu rond de stokken in hun stokkenzak kunnen vouwen en de tent in de Robens draagzak doen.

U kunt de tent nu opproeven. Probeer hem zo op te vouwen dat alle metalen pinnen/ringen aan één zijde zitten (om te voorkomen dat er gaten in het buitendek komen). Als u de tent hebt opgevouwen, leg hem dan op de draagzak om te controleren of hij niet te breed is. U moet de tent nu rond de stokken in hun stokkenzak kunnen vouwen en de tent in de Robens draagzak doen.

Veškeré stížnosti a problémy
týkající se produktu směřujte na svého dodavatele Robens.

Tipy pro čištění a údržbu Nejvíce si stanování užijete, když stan ještě nevyrobíte, postavíte a opravíte jej složitě, aby postupoval. Kondenzace by neměla být zaměřována za pronikání vody.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Za určitých klimatických podmínek se může na vnitřních plochách stanu objevit kondenzovaná vlnost. Abyste tomu předešli, odstraňte ze stanu vlnkové oděvy a postavte na podlahu z PVC.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.

Upozorňujeme, že pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit. Pokud necháte stan dlouho vystavený přímému slunečnímu světu, ultrafialové (UV) paprsky jej mohou poškodit.